

DR LOTZBU LÖI



AUSGABE 497 | HERAUSGEGEBEN VOM GEWERBEVEREIN LOTZWIL UND UMGEBUNG | WWW.GEWERBEVEREIN-LOTZWIL.CH

MÄRZ 2019



IMPRESSUM

DR LOTZBU LÖI | Postfach 108 | 4932 Lotzwil
drlotzbuloei@lotzwil.ch

REDAKTIONSSCHLUSS 5. des Monats

GESTALTUNG UND SATZ dynamik d-sign
DRUCK Druckerei Greub + Fuhrer

PC-KONTO 49-1809-4

VERANSTALTUNGEN FEBRUAR | MÄRZ | APRIL

- | | |
|---|---|
| <p>28. 02. «SCHWYZER-CHRÜZ-FAHRT» VOLKSLIEDER
Frauenverein Lotzwil
Turnhalle Dorf 14.00 Uhr</p> | <p>22. 03. KORBBALLNIGHT
Turnverein Lotzwil
Turnhalle Kirchenfeld ab 16.00 Uhr</p> |
| <p>05. 03. WANDERUNG AB AARWANGEN SCHLOSS
Wandergruppe 60 Plus
Catherine von Orelli 062 923 52 91</p> | <p>23. 03. KORBBALLNIGHT
Turnverein Lotzwil
Turnhalle Kirchenfeld ab 09.00 Uhr</p> |
| <p>06. 03. VORTRAG VON DOMINIQUE HIRSCHI
BegägningsZyt Kirchgemeinde Lotzwil
Kirche Lotzwil 20.00 Uhr</p> | <p>27. 03. LIVE-BERICHTE AUS DEN SLUMS VON NGONG
Kirchgemeinde Lotzwil
Kirche Lotzwil 20.00 Uhr</p> |
| <p>17. 03. GOTTESDIENST MIT «KIPA KENYA»
Kirchgemeinde Lotzwil
Kirche Lotzwil 09.30 Uhr</p> | <p>29. 03. TAG DER OFFENEN TÜR
Volksschule Lotzwil
sämtliche Schulgebäude 18.00 – 20.00 Uhr</p> |
| <p>17. 03. ESSEN «GHACKETS MIT HÖRNLI FÜR KENIA»
Kirchgemeinde Lotzwil
Turnhalle Dorf 11.00 – 13.30 Uhr</p> | <p>30. 03. TAG DER OFFENEN TÜR
Volksschule Lotzwil
sämtliche Schulgebäude 11.00 – 15.00 Uhr</p> |
| <p>19. 03. WANDERUNG AB ROHRBACHGRABEN
Wandergruppe 60 Plus
Elisabeth Kurth 062 922 34 79 079 212 10 04</p> | <p>30. 03. ROSENVERKAUF FÜR «BROT FÜR ALLE»
Kirchgemeinde Lotzwil
auf den Strassen von Lotzwil</p> |
| <p>21. 03. TRADITIONELLES SUPPENESSEN
Frauenverein Lotzwil
Gemeindsaal Rütshelen 12.00 Uhr</p> | <p>02. 04. WANDERUNG AB MERLIGEN
Wandergruppe 60 Plus
Joh. Hiltbrunner 062 922 03 51</p> |



Blaser Gärtnerei + Blumen Kohnplatzstrasse 20 | 4932 Lotzwil | Tel. 062 922 31 23 | info@blaser-blumen.ch

- Schnittblumen
- Floristik
- Topfpflanzen
- Sukkulente
- Geschenkartikel

- Aktuell:**
- **Blumenzwiebeln** im Topf, aus eigener Produktion!
 - **Gärtner-Erde** für Balkonpflanzen, torf reduziert, erhältlich im wiederauffüllbaren 50 oder 20 Liter Sack
 - **Die ersten Salatsetzlinge** - aus unserer Gärtnerei - in bester Qualität!

EINWOHNERGEMEINDE

AUS DEM GEMEINDERAT

STELLENAUSSCHREIBUNG VERWALTUNGSANGESTELLTE/R FÜR DIE PRÄSIDENTIALABTEILUNG

Infolge Wahl des bisherigen Stelleninhabers als Gemeindeglied ist in der Präsidentschaftsabteilung der Gemeinde Lotzwil eine Stelle mit 100% Beschäftigungsgrad zu besetzen. Personen mit kaufmännischer Ausbildung bewerben sich bitte schriftlich bei der Gemeindeverwaltung Lotzwil.

JAHRESZIELE GEMEINDERAT: RÜCKBLICK AUF 2. HALBJAHR 2018

Ende Jahr erfolgt jeweils die Erfolgskontrolle der Jahresziele. Wenige der 44 Jahresziele erhielten per Ende Dezember 2018 einen roten Punkt. Wichtiger ist die Beurteilung des Gemeinderates nach den umgesetzten Jahreszielen. Nachfolgend sind die wichtigsten der erfüllten Ziele chronologisch aufgelistet:

- Werkhof; Neuorganisation der Abfall- und Grüngutannahme. Im Laufe des Jahres hat sich die Anlieferung von Grüngut fast halbiert.
- Sanierung Werkleitungen Wiesenweg abgeschlossen
- Seniorenreise mit über 130 begeisterten Teilnehmern durchgeführt
- Vorprojekt für neues Feuerwehrmagazin erstellt und Entscheid für weiteres Vorgehen ist gefällt
- Jährliche Bundesfeier auf dem Hackeler wurde sehr gut besucht
- Bezug der neuen Kindergartenräume im Schulhaus Kirchenfeld erfolgte pünktlich wie geplant

- Grosser Besucherandrang am jährlichen Obst- und Mosttag
- Gedankenaustausch mit dem Lotzwiler Gewerbe im Neubau der Leibundgut Mechanik
- Schulraumerweiterung Schulhaus Kirchenfeld bis auf den Einbau des Liftes abgeschlossen
- Verkehrsmassnahmen Kohlplatzstrasse und Beundenrain wurden umgesetzt
- Der generelle Entwässerungsplan (GEP) wurde überarbeitet und die nötigen Beschlüsse und Anträge wurden ausgelöst
- Sanierung Werkleitungen Blumenweg ist abgeschlossen
- Der Neubau eines Feuerwehrmagazins wurde an der Gemeindeversammlung bewilligt

Nicht erreichte Ziele (Sanierung Ortsdurchfahrt, Umstellung Strassenbeleuchtung auf LED, neues Personalreglement) werden im 2019 weiterbehandelt. An den 13 Gemeinderatsitzungen wurden im 2018 205 Geschäfte behandelt und verabschiedet. Davon waren 33 grosse und kleine Baugesuche zu beraten.

JAHRESZIELE / PROJEKTE GEMEINDERAT 2019

Jährliche wiederkehrende Anlässe sind aus der Agenda nicht mehr wegzudenken. Neujahrsapéro, Seniorenreise, Bundesfeier und der Obst- und Mosttag sind auch im 2019 die Treffpunkte der Lotzwiler Bevölkerung. Im 2019 stehen weitere wichtige Ziele auf der Agenda des Gemeinderates und der Gemeindeverwaltung:



Fühlen Sie sich hinter Ihrer alten Haustüre noch sicher?
Eine neue **Haustüre** bietet Ihnen nicht nur Sicherheit, sondern auch bessere Wärme- und Schalldämmung. Unsere Türen in Holz, Alu und Kunststoff werden wir nach Ihren Wünschen gestalten und produzieren.

nyffeler ag
4932 Lotzwil
Tel. 062 916 80 00 www.nyffeler-ag.ch

TEC Englisch für jedermann

The English Center

Ihre Sprachschule in Langenthal



TEC | The English Center
Güterstrasse 21
4900 Langenthal
Kelsey Binggeli-Mullaly
079 / 906 77 65
TheEnglishCenter2015@gmail.com

www.TheEnglishCenter.ch

- Einführung Schulsozialarbeit an der Volksschule Lotzwil
- Tag der offenen Tür in den Schulhäusern Dorf und Kirchenfeld vom 28. und 29. März 2019
- Die Gemeinde präsentiert sich an der LOGA vom 26. bis 28. April 2019
- Schulraumerweiterung Schulhaus Kirchenfeld, Abschluss der Bauarbeiten
- Ortsdurchfahrt Teilsanierung, Information der betroffenen Anwohner ist erfolgt
- Gemeindeversammlung befindet über das neue Personalreglement, den Kredit zur Umstellung der Strassenbeleuchtung auf LED, die Rechnung 2018 und das Budget 2020
- Ausbau des Breitbandkommunikationsnetzes ist abgeschlossen

- Ortsdurchfahrt Teilsanierung, öffentliche Information der Bevölkerung von Lotzwil
- Sanierung der Werkleitung Lagerweg ist abgeschlossen
- Planung neues Feuerwehrmagazin ist abgeschlossen, der Terminplan für den Neubau steht, mit dem Bau kann begonnen werden
- An der Urne wird der Gemeinderat für die nächste Legislatur 2020 bis 2023 bestimmt

Durch den Gemeinderat werden auch 2019 Geschäfte im Umfang von 2018 zu beraten und zu entscheiden sein.

Gemeinderat Lotzwil

INFORMATION AN HUNDEHALTENDE

Wir möchten Sie darauf aufmerksam machen, dass Hunde in der Gemeinde Lotzwil melde- und gebührenpflichtig sind. Die Hundetaxe beträgt

Fr. 100.00 pro Hund / Fr. 200.00 pro Zwinger. Das Inkasso der Hundetaxe erfolgt einmal jährlich.

Gemeindeverwaltung Lotzwil



DIE Beraterbank im Oberaargau.
Gemeinsam Mehrwert schaffen.

Niklaus Morgenthaler

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne.

Tel. 062 959 85 85
bankoberaargau.ch




www.luder-immobilien.ch

Ihr Immobilienfachmann vor Ort



- Vermittlung von Liegenschaften
- Verwaltung von Stockwerkeigentum
- Verkehrswertschätzungen
- **Ausfüllen von Steuererklärungen**

Inhaber Beat Luder verfügt über **30 Jahre Erfahrung** in der Immobilienbranche.

Luder Immobilien GmbH • Beat Luder • Alleeweg 35
4932 Lotzwil • 062 923 23 67 • b.luder@luder-immobilien.ch

BAUBEWILLIGUNGEN IM DEZEMBER 2018 UND JANUAR 2019

BEWILLIGUNG DURCH DIE GEMEINDE

- 12.12 Michael Egli**
Beundenrain 31d, 4932 Lotzwil
Abbruch best. Garagen und Neubau Einfamilienhaus mit Carport, Beundenrain 31B
- 17.12 Roland und Margrit Dennler**
Kohlplatzstrasse 50, 4932 Lotzwil
Erstellen von zwei Autoabstellplätzen mit Rasengittersteinen, Kohlplatzstrasse 50
- 17.12 Urs Bürki**
Badmattstrasse 5, 4932 Lotzwil
Neubau Autounterstand sowie Erstellen einer Mauer entlang der Parzellengrenze, Badmattstrasse 5
- 23.01 Land + Haus Bautreuhand AG**
Schanz 10, 6300 Zug
Rückbau Holzschopf und Anbau Einfamilienhaus an bestehendes Wohnhaus, Obergasse 12

BEWILLIGUNG DURCH DAS REGIERUNGSSTATTHALTERAMT

- 17.12 Affentranger Bau AG**
Schlossweg 8, 6147 Altbüron
Neubau 4 Einfamilienhäuser mit Carport, Abbruch Nebengebäude, Brunnenweg
- 19.12 Hans Hürzeler**
Eichi 18, 3368 Bleienbach
Wiederaufbau Bienenhaus nach Brandfall, Weidhof
- 21.12 Elsbeth Steiner**
Alleeweg 16, 4932 Lotzwil
Neubau Autounterstand, Alleeweg 16a
- 23.01 Laronova AG**
Zürichstrasse 19, 3360 Herzogenbuchsee
Neubau Mehrfamilienhaus mit offenem Autounterstand, Abbruch Bauernhaus und Gartenhäuser, Langenthalstrasse 63

Gemeindeverwaltung Lotzwil



...oder senden sie ihre mails mit briefftauben?



burgdorf - 034 427 72 72
herzogenbuchsee - 062 961 86 46
huttwil - 062 962 20 22
langenthal/lotzwil - 062 922 33 66 www.rebmann.ch/info@rebmann.ch

WICHTIGE INFORMATIONEN

REGIONALE KEBAG-SACKGEBÜHR: PREISSENKUNG PER 1. JANUAR 2019

Liebe Lotzwilerinnen und Lotzwiler

Sicherlich ist es Ihnen allen bereits aufgefallen: die Kehrichtsäcke der KEBAG AG Zuchwil präsentieren sich in neuem Kleid. Die KEBAG-Säcke bestehen dank einem neuen Produktionsverfahren aus über 80 Prozent Recyclingmaterial. Zudem gilt für die neuen Kehrichtsäcke ab dem 1. Januar 2019 ein um etwa 7% günstiger Verkaufspreis. Trotz der Umstellung auf die weissen KEBAG-Säcke bleiben die alten grauen KEBAG-Säcke aber weiterhin gültig.



Freundliche Grüsse
Michael Egli
GUL Kommission

Wandergruppe
60Plus



WANDERUNGEN MÄRZ | APRIL

05. MÄRZ 2019

Aarwangen Schloss – Wynau
Kirche – Gedenkstein – Aarwangen

leicht | 2½ Stunden

Anmeldung erforderlich!

Catherine von Orelli | 062 923 52 91

19. MÄRZ 2019

Rohrbachgraben – Aebigrueb –
Weid – Rohrbachgraben

leicht | 2½ Stunden

Anmeldung erforderlich!

Elisabeth Kurth
062 922 34 79 | 079 212 10 04

02. APRIL 2019

Wanderung ab Merligen – Beatus-
höhlen – Neuhaus – zurück mit
Schiff bis Merligen

mittel | 3½ Stunden

Verpflegung aus dem Rucksack

Abfahrt um 9.30 | Halbtax

Anmeldung erforderlich!

Joh. Hiltbrunner | 062 922 03 51

KIRCHGEMEINDE

Allfällige Unkostenbeiträge sind auf dem Flugblatt vermerkt oder fragen Sie die entsprechende Kontaktperson.

Sägesser + Co Motorgeräte



Beratung
Verkauf
Reparatur
Service

Beundenrain 21, 4932 Lotzwil
Tel. + Fax 062 922 95 32
info@saemo.ch, www.sägesser-motorgeräte.ch



• Reparatur und Service aller Marken
• Abholservice

Bei uns werden Sie persönlich bedient von Urs und Christoph Sägesser

UND PLÖTZLICH IST ALLES ANDERS



Dominique Hirschi ist jung und voller Energie. Er ist sportlich und steht mitten im Leben. Ein verhängnisvoller Unfall beim Kite-Surfen verändert sein Leben von einer Sekunde zur nächsten und bringt ihn in den Rollstuhl.

Dominique aus Lotzwil erzählt uns wie es ist, wenn plötzlich nichts mehr so funktioniert wie er es fast 30 Jahre gewohnt war. Durch seine Erzählungen



und ein Interview gewährt er uns einen Einblick in sein ungewöhnliches Leben.

Sie sind herzlich eingeladen zu diesem Anlass mit anschliessendem Apéro am Mittwoch, 6. März 2019 um 20 Uhr in der Kirche Lotzwil

Lis Greub

Kirchgemeinderat Lotzwil

DAB+ im Auto!



PURE

Der einfachste Weg, DAB+ Digitalradio und Bluetooth-Musikstreaming ab Ihrem Mobiltelefon in Ihrem Auto zu geniessen! Dieser einfache Audioadapter ist ganz einfach zu installieren und arbeitet problemlos mit Ihrem vorhandenen Autoradio und Audiosystem zusammen. 20 Senderspeicher und klares Display!

Pure Highway Audioadapter ab Fr. 249.00



CARROSSERIE L. HOOGENDOORN

- Carrossierarbeiten
- Malerarbeiten
- Moderne Spritzkabine
- Fahrzeuge aufpolieren
- Frontscheiben ersetzen
- Scheiben tönen
- Fahrzeugbergung nach Unfall
- Autobatterien zu Superpreisen



Alleeweg 6
4932 Lotzwil
Telefon 062 922 15 17

A Ofen- und Cheminée-bau
Keramische Beläge
Adrian Flückiger
Hafnermeister und Plattenleger

4932 Lotzwil / 4938 Rohrbach
Natel 079 432 63 16, E-mail: flueki@bluewin.ch

PERSPEKTIVEN UND HOFFNUNG SCHENKEN

Seit 50 Jahren engagiert sich «Brot für alle» zusammen mit «Fastenopfer» für eine gerechtere Welt. Der Einsatz für Menschenrechte und Menschenwürde zieht sich wie ein roter Faden durch die Kampagnen der letzten Jahrzehnte. So auch in der **Jubiläumskampagne 2019, wo die Stärkung der Rechte der Frauen** das zentrale Anliegen ist.



Der **Fastenkalender** nimmt mit auf eine Reise in die Demokratische Republik Kongo, auf die Philippinen, nach Brasilien oder Tansania. Es geht um Gerechtigkeit für Menschen, die ihrer Lebensgrundlagen beraubt werden, sei es durch die Zerstörung der Umwelt oder durch Vertreibung.

Als Kirchgemeinde beginnen wir dieses Jahr mit der Unterstützung einer Arbeit unter den Menschen in den Slums von Ngong in Kenia. Der **Verein «Kipa Kenya»** mit Sitz in Iffwil, BE will Waisenkindern, Jugendlichen und anderen bedürftigen Menschen ein Zuhause, eine gute Schulausbildung, Lehre, Studium oder weitere Unterstützung ermöglichen und ihnen dadurch die Hoffnung auf eine bessere Zukunft vermitteln. Das Ziel ist ein selbstständiges Leben in Würde, Freiheit und Frieden für diese Menschen.



Wir laden darum alle freundlich ein, am **17. März am gemeinsamen Mittagessen «Ghackets mit Hörnli»** zugunsten der Ärmsten in Ngong teilzunehmen und die Arbeit von Kipa Kenya auf diese Weise zu unterstützen.

Sonntag, 17. März 2019

9.30 Uhr Gottesdienst in der Kirche mit Gästen von Kipa Kenya

ab 11 bis 13.30 Uhr in der Turnhalle Dorf, Mittagessen «Ghackets mit Hörnli für Kenia»

Mittwoch, 27. März 2019

20.00 Uhr, Kirche, Live-Berichte aus der Arbeit unter den Menschen in den Slums von Ngong

Samstag, 30. März 2019

Rosenverkauf für «Brot für alle» auf den Strassen von Lotzwil

Danke für Ihre Unterstützung.

Freundlich laden ein

Pfr. Iwan Schulthess, die OeME-Gruppe und der Kirchgemeinderat

ABC Parkett- und Teppichmarkt AG
Langenthal / Lotzwil

Langenthalstrasse 85, 4932 Lotzwil

☎ 062 916 20 00 www.abc-lotzwil.ch

Bolliger Elektrotechnik GmbH
Dipl. Elektroinstallateur

- Beratung
- Planung
- Installation
- Elektroapparate

Melchnaustasse 20 ☎ 062 923 55 33
4924 Obersteckholz ⓘ www.bolliger-et.ch

VEREINE

HAUPTVERSAMMLUNG 2019



Orts- und Verschönerungsverein Lotzwil-Gutenberg OVLG

Unsere diesjährige Hauptversammlung findet am

**Mittwoch, 20. März 2019,
19.00 Uhr im Rest. Bahnhof statt.**

Alle die den Mitgliederbeitrag für 2018 einbezahlt haben, sind herzlich eingeladen, daran teilzunehmen.

Katharina Wyder-Junker
Sekretariat, Orts- und Verschönerungsverein

EINGESANDT

KURSE 2019

Ursi Lysser
ATELIER

2. März Stefanie Seiler
Spreng deinen Rahmen «Actionpainting»

7. März Ursi Lysser
Malnachmittag - jeden Monat ein anderes Medium

9. März Nelly Wüthrich
Handlettering «Grundkurs»

10. März Madeleine Staubli
Rot und Rose - Was die Farbe «rot» dir sagen möchte

23. März Ursi Lysser
Encaustic - Einführungskurs «malen mit Wachs»

Informationen und Anmeldung
<https://www.ursilysser.com/shop>

Ursi Lysser - Atelier
Bahnhofstrasse 12 | 4932 Lotzwil | 079 688 52 19



FISCHER-KÄSER AG

Haustechnik

www.fkf.ch mail@fkf.ch

Tel: 062 919 10 50

Sanitär

Heizung

Spengler

Kaminbau

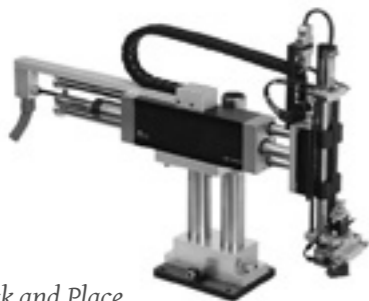
INTERVIEW MIT MARTIN HELD, HELD AG LOTZWIL



Was produziert die Held AG?

Wir entwickeln, fertigen und montieren Erzeugnisse für die industrielle Automation.

Automationselemente, Montagemaschinenbau, Linearmotortechnologie, Handling-Programme und vieles mehr.



Pick and Place

Wer sind eure Kunden?

Unsere Kunden kommen aus den verschiedensten Bereichen der Industrie.

Wir beliefern Kunden im Storenbau, der Verpackungsindustrie, der Medizinaltechnologie, dem Maschinenbau, der Elastomertechnologie usw.

Ca. 50% unserer Erzeugnisse werden weltweit exportiert.



Sondermaschinenbau

Wie lange bist Du schon in der Firma?

30 Jahre. Ich bin in Lotzwil aufgewachsen und habe hier die Primarschule besucht. Danach ging in Langenthal in die Sekundarschule. Bei der Firma Schneeberger in Roggwil habe ich die Lehre als Maschinenmechaniker Richtung Werkzeugbau gemacht.

Nach meiner Meisterprüfung, anschliessender Techniker Ausbildung, einem dreijährigen Ausritt in die Medizinaltechnik, habe ich vor zwölf Jahren die Geschäftsleitung und anschliessend die Firma meiner Eltern übernommen.

Was gefällt Dir an der Arbeit?

Mich fasziniert die Technik. Zusammen mit einem kleinen Team von zehn MitarbeiterInnen macht es viel Spass, nach der besten Lösung einer Automatisierung für unsere Kunden zu suchen.

Wie sieht die Zukunft der Held AG aus?

Wir entwickeln uns stetig weiter und stellen uns den Anforderungen an neue Technologien und vielen kommenden spannenden Herausforderungen.

Aurora Schärer



Unsere Betreuungsgebiete sind:

Lotzwil, Madiswil/Gutenberg, Bleienbach, Obersteckholz, Rütschelen

Unser Ziel ist es, Sie fachkompetent zu betreuen, sei dies in der Pflege wie auch in der Hauswirtschaft.

Wir unterstützen Sie in allen Bereichen des täglichen Lebens:

Zu Hause, nach dem Spitalaufenthalt, REHA oder zur Entlastung in der Familie.

Wir bieten und/oder vermitteln: Grundpflege/Behandlungspflege/Palliativpflege/Psychiatriepflege/Hauswirtschaft/Mahlzeitendienst/SRK-Fahrdienste

Nehmen Sie unverbindlich Kontakt mit uns auf. Gerne geben wir Ihnen Auskunft!

Tel. Nr. 062 922 18 60 oder info@spitexlotzwil.ch



BETREUUNGSDIENST

AUSZEIT FÜR ANGEHÖRIGE

Sie benötigen eine Verschnaufpause, sind krank oder planen einen Ausflug. Unsere geschulten freiwilligen Mitarbeitenden übernehmen stunden- oder tagesweise die Betreuung Ihres Familienmitglieds.

Angebot

Unterstützung bei der Bewältigung des Alltags. Den Gewohnheiten entsprechende Tagesgestaltung. Zum Beispiel:

- tägliche Kontroll- und Unterstützungsbesuche
- Gesellschaft leisten, durch den Tag begleiten
- Mahlzeiten vorbereiten und einnehmen
- Übernahme von häuslichen Aufgaben im Zusammenhang mit der Betreuung

Einsatzdauer

Kurzeinsatz (bis 2 Std.)

Halber Tag (bis 4 Std.)

Ganzer Tag (bis 8 Std.)

Beratung und Anmeldung

Telefon 034 420 07 77

info@srk-langenthal.ch

www.srk-bern/oberaargau

Weitere Angebote für Seniorinnen und Senioren

- Rotkreuz-Notruf
- Rotkreuz-Fahrdienst
- Rotkreuz-Besuchs- und Begleitdienst

Weitere Angebote für alle

- Kinderbetreuung zu Hause
- Babysitter-Vermittlung

Schweizerisches Rotes Kreuz Kanton Bern

Region Oberaargau

Gaswerkstrasse 33 | 4900 Langenthal

Telefon 062 923 28 60 | info@srk-langenthal.ch

SEIT 125 JAHREN FÜR DIE MENSCHEN VON HIER

«Verbindet die Region und ihre Menschen.» Mit diesen Worten ist die zentrale Aufgabe der ehemaligen Industriellen Betriebe Langenthal und heutigen IB Langenthal AG (IBL) treffend umschrieben. Dass dies jedoch mit einem Slogan – als Ergänzung zum Logo während des Jubiläumjahres – einfacher gesagt ist als getan, versteht sich von selbst.

Denn die IBL ist viel mehr als bloss die «Verbindung» der Menschen im Oberaargau. Dies wird das Ver-



Mit dem Bau des Wasserreservoirs im Schorenwald wurde im September 1930 begonnen, Ende Oktober stand bereits die Schalung des östlichen Behälters.

Schreinerei, Fensterfabrikation, Innenausbau
Langenthalstrasse 31, 4932 Lotzwil
Tel. 062 922 17 79, Fax 062 922 32 42

Schreinerei Martin Käser

Beratung

Türen

Planung

Küchen

Ausführung

Fenster

Reparaturen

Innenausbau



1937 erstellt und bis heute Sitz des Versorgungsunternehmens: Das Verwaltungsgebäude der IBL an der Talstrasse in Langenthal

sorgungsunternehmen im Verlaufe des Jubiläumsjahres 2019 immer wieder zeigen und nach und nach spannende und eindruckliche Einblicke in die verschiedensten Bereiche bieten. So wird sie beispielsweise über die Arbeitsschritte informieren, die die komplexe Leitungsführung und deren Installationen erfordern oder was getan werden muss, um höchste Wasserqualität garantieren zu können. Mit dem eigentlichen Jubiläumstag im September sind dann alle Interessierten eingeladen, spielerisch die IBL noch besser kennenzulernen.

Von «Licht- und Wasserwerke Langenthal» im Jahr 1894 – so der offizielle Namen bei der Gründung – zum dynamischen Versorgungsunternehmen 2019: Die IBL war zwar seit jeher für die Versorgung und Verbindung der Menschen im Oberaargau verantwortlich, doch während den vergangenen 125 Jahren warteten grosse Veränderungen und ebenso viele neue Technologien auf sie. Die faszinierende Geschichte zu dieser Entwicklung haben die Stadtchronisten Simon Kuert und Martina Marti-Moser gemeinsam aus den Tiefen der Archive geholt. Nach aufwendigen Recherchen werden nun nach und nach historische Meilensteine der IBL und viele Bilder von damals

zu einem spannenden Rückblick zusammengefügt. Stellvertretend für die sich immer weiter entwickelnde Technologie werden einige Ereignisse der letzten 125 Jahre dabei ganz speziell aufbereitet und etwas später in aussergewöhnlicher Form veröffentlicht.

Um die heute als Versorgungs- und Energiedienstleistungsunternehmen zu meisternden Herausforderungen für die Bevölkerung erlebbar zu machen, hat sich die IBL zum Jubiläum etwas ganz Besonderes einfallen lassen. Am Samstag, 14. September 2019 wird unter freiem Himmel und mitten in Langenthal gefeiert: Die Mitarbeitenden zeigen an diesem Tag an spannenden Erlebnis-Stationen in spielerischer Art und Weise auf, welche zentrale Leistungen die IBL tagtäglich erbringt und welche Anstrengungen für das gute Gelingen dahinter stecken. Auf einem Rundgang wird den Besuchern vor Augen geführt, dass das störungsfreie Fliessen von Wasser, Strom, Gas oder der tagtäglichen Datenfülle mit Lichtgeschwindigkeit alles andere als selbstverständlich ist – obwohl wir es oft als genau dies ansehen. Am Jubiläumstag warten faszinierende Botschaften rund um Energie, Technik und Zukunft auf Gross und Klein und laden zum Anfassen, Selbermachen, Stauen und Nachdenken ein. Damit möchte die IBL bewusst Hintergrundinformationen weitergeben, Verständnis für die Thematik wecken und bereichernde Erkenntnisse vermitteln. Und so einen offenen Dialog anregen, der das gemeinsame Vertrauen in die Energiezukunft stärkt.

In diesen Winterwochen startet die IBL ihr Jubiläumsjahr 2019 mit ersten Details zu den geplanten Aktivitäten und beleuchtet wichtige Ereignisse aus ihrer Historie. Sie spannt den Bogen von den Wurzeln des Unternehmens als Licht- und Wasserwerk über die heutige Zeit bis in die Zukunft.



Dreibein, Kettenzug und viel Handarbeit: Im Herbst 1930 verlegen IBL-Mitarbeitende eine Gussleitung am Sandgrubenweg

Der eingangs erwähnte Jubiläumsslogan «Verbindet die Region und ihre Menschen» ist zudem auch Credo für verschiedene Veränderungen, die die Kundinnen und Kunden im Jubiläumsjahr noch «näher zur IBL» bringen werden. Nach der erfolgten Einführung des hilfreichen Kundenportals wird die Neugestaltung des Eingangsbereichs an der Talstrasse der nächste sichtbare Schritt sein und dabei mit einer speziellen Übersicht des Marktgebietes «einleuchten».

Nach und nach werden nächste Pläne und weitere Informationen zum Jubiläum online unter www.ib-langenthal.ch/geburtstag einsehbar sein.

Uschi Tschannen
IB Langenthal AG

Hotel-Restaurant Bad Gutenberg



Geniessen Sie bei uns Dienstag Ruhetag
versch. Röstvariationen | Cordon Bleu | SO: Kalbsleber mit Rösti
Gratis Pizza am Geburtstag bei Reservation

Hotel Landgasthof Bad Gutenberg ***
Huttwilerstrasse 108 | 4932 Lotzwil | 062 916 80 40
info@bad-gutenberg.ch | www.bad-gutenberg.ch

„wenn darfi dir ä Stei i Garte schiesse?“



vom Hinkelstei bis zum Brunne, ä Skulptur oder äs Dankmou für nachem letschte Schnuf.

Reto Hosner ä Steinbildhauer ds' Lotzbu
www.steinleicht.ch 062 923 69 00 mail@retohosner.ch

Malerei Gipserei Gerüstbau

STEINER

Ihr Fachgeschäft seit 1923 eidg. dipl. Malermeister **4932 Lotzwil**

Isolationen / Farbberatungen / Tapezieren / Spritzen / Trockenbau / Innenausbau / Gebäudeunterhalt / Sanierungen

www.ihr-malermeister.ch Tel. 062 923 37 67 Mobile 079 441 45 90 E-Mail: steiner@ihr-malermeister.ch

grogg

Elektrotechnische Anlagen

Planung • Projektierung • Installationen
Telefonanlagen • EDV Netzwerke • Apparate

Schulhausstrasse 4 . 4922 Bützberg . 062 958 50 50 . www.grogg-elektro.ch

Rundum sicher.

Remo Krähenbühl
Versicherungs- und Vorsorgespezialist
Mobile 079 408 68 68
remo.kraehenbuehl@allianz.ch

.com/kraehenbuehl.allianz

Allianz

Generalagentur Martin Zellweger
Schulhausstrasse 12 | 4901 Langenthal



SUDOKU

5		1	8	9				
6		3	2	5			4	
9			7			1		
3	6	2			5	8	9	
		9		6				2
	1		3					
								4
2								5
1		5				3	8	

				9	7	6	1	2
5		2						4
7						3	5	
					2	9		7
		8	9		6		2	5
		5		7	3	8		
				4	5	2	8	3
		1	2			5		
		3	7	6	8	1		

GRATULATIONEN MÄRZ

99. GEBURTSTAG

17.03. **Kurth-Kohler Adelheid**
Alterszentrum Lotzwil

90. GEBURTSTAG

22.03. **Jost-Leu Sonja**
Alterszentrum Lotzwil
30.03. **Lanz Walther**
Haldenweg 22

89. GEBURTSTAG

13.03. **Müller-Felline Maria**
Flurstrasse 38

86. GEBURTSTAG

18.03. **Fuhrmann-Kohler Verena**
Alterszentrum Lotzwil
23.03. **Bösiger-Feiertag Josefine**
Kohlplatzstrasse 35
31.03. **Dietrich-Wolf Gerold**
Alleeweg 1

81. GEBURTSTAG

08.03. **Dünki Jakob**
Buchenweg 11

80. GEBURTSTAG

12.03. **Hosner-Schär Johanna**
Beundenrain 10
20.03. **Schneeberger Erich**
Gitziweid-Strasse 5

75. GEBURTSTAG

05.03. **Isenschmid Walter**
Kirchgasse 2
16.03. **Schär-Hämmerli Susanna**
Rütschelenstrasse 28

Tag + Nacht
EBL

wir danken für das **Vertrauen!**
Ihr **Elektriker** für jeden **Fall!**

EBL GmbH
Badmattstrasse 6
4932 Lotzwil
Telefon +41 (0)62 916 10 90
Telefax +41 (0)62 916 10 91
info@ebl-elektrobau.ch
www.ebl-elektrobau.ch

24 h Reparatur-Service

Blumen für jeden Anlass



Gerber
Gärten + Blumen
4932 Lotzwil
Tel. 062 922 15 72

Gartenbau

LS WARI AG ☎ 062 922 73 04
FAX 062 922 84 45

Dennliweg 11
4902 Langenthal

W. Leuenberger

Privat:
Finkenweg 2
432 lotzwil
Tel. 062 922 64 16

Parkett
Sockelleisten
Reinigungsdienst
Raumentfeuchtung
Liegenschaftsunterhalt

Innendekorationen
K. WÄLCHLI
Bleienbachstrasse 21
4932 Lotzwil

- Vorhänge
- Möbel
- Bettwaren
- Unverbindliche Heimberatung

Telefon 062 923 17 71, Fax 062 923 05 85



Pizzeria Restaurant Bahnhof in Lotzwil

Die gemütliche Landbeiz mit zahlreichen Angeboten

Pizza, Pasta, Speckstein, saisonale Küche usw.

Täglich 5 verschiedene Menüs

grosse Sommerterrasse, heimelige Gaststube, gemütliches Speisesäli, schöner Saal für Familien- und Firmenanlässe, genügend Parkplätze, rollstuhlgängig

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Telefon 062 922 10 04 / Fax 062 922 24 84 / www.restaurant-bahnhof-lotzwil.ch

Für Immobilien wählen Sie
Bruno Jordi!
Ihr Fachmann für Bewertung
und Verkauf.

Bruno Jordi

RE/MAX Oberaargau, Farbgassee 22
CH-4900 Langenthal, T 078 843 51 87



remax.ch



RE/MAX
Immobilien



Wer sät, der erntet.
Die Mobiliar beteiligt ihre
Kunden am Erfolg.

Reto Cescato, Versicherungs- und Vorsorgeberater
T 062 919 11 22, reto.cescato@mobiliar.ch

Generalagentur Langenthal
Bernhard Meyer

Aarwangenstrasse 5
4900 Langenthal
T 062 919 11 11
langenthal@mobiliar.ch
mobiliar.ch

die Mobiliar

16072AN1CA

Russ BAU - SERVICE

Dipl. Maurer-Polier

- Baggararbeiten
- Biotope
- Transporte
- Um- und Anbau

079 647 75 67 • info@russbau.ch
Spiegelberg 18 • 4933 Rütshelen



Lagerweg 10a, 4900 Langenthal, 062 923 22 40
www.kaminfeger-lanz.ch

- ✓ Reinigung und Kontrolle sämtlicher Feuerungsanlagen
- ✓ Amtliche Feuerungskontrolle
- ✓ Brandschutzberatung
- ✓ Betriebsoptimierung
- ✓ Umweltberatung, Aschenanalysen
- ✓ Glücksbringer für besondere Anlässe